SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Modello di apparecchio / Prodotto	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Se presente, "x" identifica il colore del prodotto)

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante

Nome e indirizzo del fabbricante	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Oggetto della dichiarazione	Avvolgicavo

L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

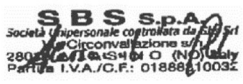
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Riferimento alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o riferimenti alle altre specifiche tecniche in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Informazioni supplementari

Firmato a nome e per conto di:

Luogo e data del rilascio Miasino, 15/07/2025	Nome, funzione Alessandro Storti, Legale rappresentante **Firma** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Apparatus model / Product	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(If present, "x" identifies the colour of the product)

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer

Name and address of the manufacturer	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Object of the declaration	Cable reel

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

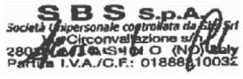
References to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Additional information

Signed for and on behalf of:

Place and date of issue Miasino, 15/07/2025	Name, function Alessandro Storti, Legal representative **Signature** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Gerätetyp / Produkt	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Wenn vorhanden, kennzeichnet "x" die Farbe des Produkts)

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller

Name und Anschrift des Herstellers	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Gegenstand der Erklärung	Kabelrolle

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen Spezifikationen, bezüglich derer die Konformität erklärt wird:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Zusatzangaben

Unterzeichnet für und im Namen von:

Ort und Datum der Ausstellung Miasino, 15/07/2025	Name, Funktion Alessandro Storti, Gesetzlicher Vertreter **Unterschrift** S.B.S. S.p.A. Società Unipersonale controllata da Elvi Srl Via Circonvallazione s/n 28010 MIASINO (NO) Italy Partita I.V.A./C.F.: 01888310032

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

DECLARATION UE DE CONFORMITE

Modèle d'appareil / produit	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Si présent, "x" identifie la couleur du produit)

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant

Nom et adresse du fabricant	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Objet de la déclaration	Enrouleur de câble

L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

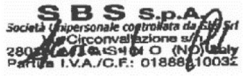
Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Informations complémentaires

Signé par et au nom de:

Lieu et date d'émission Miasino, 15/07/2025	Nom, fonction Alessandro Storti, Représentant légal **Signature** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

Modelo de aparato / Producto	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Si está presente, "x" identifica el color del producto)

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante

Nombre y dirección del fabricante	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Objeto de la declaración	Carrete de cable

El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas o referencias a las otras especificaciones técnicas en relación con las cuales se declara la conformidad:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Información adicional

Firmado en nombre de:

Lugar y fecha de expedición Miasino, 15/07/2025	Nombre, cargo Alessandro Storti, Representante legal **Firma** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Модел на устройство / продукт	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Ако има, "x" идентифицира цвета на продукта)

Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя

Име и адрес на производителя	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Предмет на декларацията	Кабелна макара

Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Позоваване на използваните хармонизирани стандарти или позоваване на други технически спецификации, по отношение на които се декларира съответствие:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Допълнителна информация

Подписано за и от името на:

място и дата на издаване Miasino, 15/07/2025	име, длъжност Alessandro Storti, Законен представител **подпис** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Model přístroje / výrobek	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Pokud je k dispozici, „x“ označuje barvu produktu)

Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce

Jméno a adresa výrobce	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Předmět prohlášení	Kabelový buben

Výše popsaný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie:

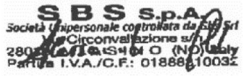
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity, nebo na jiné technické specifikace, na jejichž základě se shoda prohlašuje:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Další informace

Podepsáno za a jménem:

Místo a datum vydání Miasino, 15/07/2025	Jméno, funkce Alessandro Storti, Zákonný zástupce **Podpis** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU-overensstemmelseserklæring

Apparatmodel / Produkt	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Hvis det er til stede, identificerer "x" produktets farve)

Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar

Navn og adresse på fabrikanten	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Erklæringens genstand	Kabelrulle

Genstanden for erklæringen, som beskrevet ovenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Henvisninger til de relevante anvendte harmoniserede standarder eller henvisninger til de andre tekniske specifikationer, som der erklæres overensstemmelse med:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Supplerende oplysninger

Underskrevet for og på vegne af:

Udstedelsessted og -dato Miasino, 15/07/2025	Navn, stilling Alessandro Storti, Juridiske repræsentant **Underskrift** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

ELi vastavusdeklaratsioon

Aparatuurimudel / toode	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Kui see on olemas, tähistab "x" toote värvi)

Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel

Tootja nimi ja aadress:	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Deklareeritav toode	Kaablirull

Eelkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

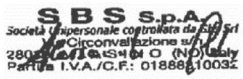
Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või muudele tehnilistele kirjeldustele, millele vastavust deklareeritakse:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Lisateave

Alla kirjutanud (kelle poolt ja nimel):

Väljaandmise kuupäev ja koht Miasino, 15/07/2025	Nimi, ametinimetus Alessandro Storti, Seaduslik esindaja **Allkiri** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Μοντέλο συσκευής / προϊόν	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Εάν υπάρχει, το "x" προσδιορίζει το χρώμα του προϊόντος)

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή

Όνομα και διεύθυνση του κατασκευαστή:	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Στόχος της δήλωσης	Καρούλι καλωδίου

Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνος με τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:

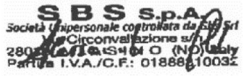
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Αναφορές στα σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιούνται ή αναφορές στις λοιπές τεχνικές προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Πρόσθετες πληροφορίες

Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος:

τόπος και ημερομηνία έκδοσης Miasino, 15/07/2025	όνομα, θέση Alessandro Storti, Νόμιμος εκπρόσωπος **υπογραφή** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU izjava o sukladnosti

Model uređaja / proizvoda	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Ako je prisutno, "x" identificiraju boju proizvoda)

Za izdavanje EU izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač

Ime i adresa proizvođača	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Predmet izjave	Kabelska namotaj

Predmet navedene izjave u skladu je s mjerodavnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Upućivanja na odgovarajuće usklađene norme koje se upotrebljavaju ili upućivanje na druge tehničke specifikacije u odnosu na koje se deklarira sukladnost:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Dodatne informacije

Potpisano za i u ime:

Mjesto i datum izdavanja Miasino, 15/07/2025	Ime, funkcija Alessandro Storti, Pravni zastupnik **Potpis**

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

ES atbilstības deklarācija

Aparāta modelis / Produkts	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Ja ir, "x" norāda izstrādājuma krāsu)

Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību

Ražotāja uzvārds jeb nosaukums un adrese	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Deklarācijas priekšmets	Kabeļu spole

Iepriekš aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajam Savienības saskaņošanas tiesību aktam:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

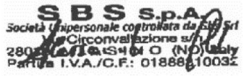
Atsauces uz attiecīgajiem izmantojamiem saskaņotajiem standartiem vai uz citām tehniskajām specifikācijām, attiecībā uz ko tiek deklarēta atbilstība:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Papildu informācija

Parakstīts šādas personas vārdā:

Izdošanas vieta un datums Miasino, 15/07/2025	Vārds, uzvārds, amats Alessandro Storti, Likumīgais pārstāvis **Paraksts** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

ES atitikties deklaracija

Aparato modelis / Gaminys	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Jei yra, „x“ nurodo produkto spalvą)

Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe

Gamintojo arba pavadinimas ir adresas	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Deklaracijos objektas	Kabelinė ritė

Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

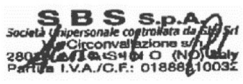
Nuorodos į susijusius taikytus darniuosius standartus arba kitas technines specifikacijas, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Papildoma informacija

Už ką ir kieno vardu pasirašyta:

išdavimo vieta ir data Miasino, 15/07/2025	Vardas ir pavardė, pareigos Alessandro Storti, Teisinis atstovas **Parašas** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

Készülékmodell / Termék	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Ha van, "x" azonosítja a termék színét)

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki

A gyártó neve és címe	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

A nyilatkozat tárgya	Kábel tekercs

A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak:

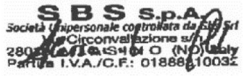
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki előírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelőségi nyilatkozatot tetteké:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

További információk

A kiállítás helye és dátuma Miasino, 15/07/2025	Név, beosztás Alessandro Storti, Jogi képviselő **Aláírás** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

Dikjarazzjoni ta’ konformità tal-UE

Mudell tal-apparat / Prodott	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Jekk preżenti, "x" jidentifikaw il-kulur tal-prodott)

Din id-dikjarazzjoni tal-konformità qiegħda tinħareġ taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur

L-isem u l-indirizz tal-manifattur	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

L-għan tad-dikjarazzjoni	Rukkell tal-kejbil

L-għan tad-dikjarazzjoni deskritt hawn fuq huwa konformi mal-leġislazzjoni ta’ armonizzazzjoni rilevanti tal-Unjoni:

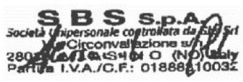
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Ir-referenzi għall-istandards armonizzati rilevanti li ntużaw, jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħrajn li skonthom qed tiġi ddikjarata l-konformità:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Informazzjoni addizzjonali

Iffirmat għal u f’isem:

Post u data tal-ħruġ Miasino, 15/07/2025	Isem, funzjoni Alessandro Storti, Rappreżentant legali **Firma** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU-conformiteitsverklaring

Apparaatmodel / Product	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Indien aanwezig, identificeert "x" de kleur van het product)

Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant

Naam en adres van de fabrikant	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Voorwerp van de verklaring	Kabelhaspel

Het hierboven beschreven voorwerp is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Aanvullende informatie

Ondertekend voor en namens:

Plaats en datum van afgifte Miasino, 15/07/2025	Naam, functie Alessandro Storti, Wettelijke vertegenwoordiger **Handtekening**

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

Deklaracja zgodności UE

Model aparatury / produkt	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Jeśli występuje, „x" identyfikuje kolor produktu)

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta

Nazwa i adres producenta	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Przedmiot deklaracji	Bęben kablowy

Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Informacje dodatkowe

Podpisano w imieniu:

Miejsce i data wydania Miasino, 15/07/2025	Nazwisko, stanowisko Alessandro Storti, Przedstawiciel prawny **Podpis** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

Declaração UE de conformidade

Modelo do aparelho / produto	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Se presente, "x" identifica a cor do produto)

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante

Nome e endereço do fabricante	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Objeto da declaração	Bobina de cabo

O objeto da declaração acima descrito está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas ou às outras especificações técnicas em relação às quais a conformidade é declarada:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Informações complementares

Assinado por e em nome de:

Local e data de emissão Miasino, 15/07/2025	Nome, cargo Alessandro Storti, Representante legal **Assinatura**

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

Declarația UE de conformitate

Modelul de aparat / Produsul	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Dacă este prezent, „x" identifică culoarea produsului)

Prezenta declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului

Denumirea și adresa producătorului	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Obiectul declarației	Bobină de cablu

Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația relevantă de armonizare a Uniunii:

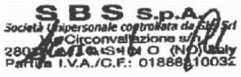
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Trimiterile la standardele armonizate relevante folosite sau trimiterile la alte specificații tehnice în legătură cu care se declară conformitatea:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Informații suplimentare

Semnat pentru și în numele:

Locul și data emiterii Miasino, 15/07/2025	Numele, funcția Alessandro Storti, Reprezentant legal **Semnătura** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EÚ vyhlásenie o zhode

Typ prístroja / výrobku	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Ak je k dispozícii, „x“ označuje farbu produktu)

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu

Meno a adresa výrobcu	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Predmet vyhlásenia	Káblová cievka

Uvedený predmet vyhlásenia je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

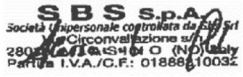
Odkazy na príslušné použité harmonizované normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa zhoda vyhlasuje:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Doplňujúce informácie

Podpísané za a v mene:

Miesto a dátum vydania Miasino, 15/07/2025	Meno, funkcia Alessandro Storti, Zákonný zástupca **Podpis** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

Izjava EU o skladnosti

Model aparata / proizvod	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Če je prisoten, "x" določa barvo izdelka)

Ta izjava o skladnosti je izdana na izključno odgovornost proizvajalca

Ime in naslov proizvajalca	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Predmet izjave	Kabelski kolut

Predmet navedene izjave je v skladu z ustrezno zakonodajo Unije o harmonizaciji:

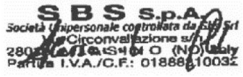
- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Sklicevanja na uporabljene harmonizirane standarde ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije v zvezi s skladnostjo, ki je navedena v izjavi:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Dodatne informacije

Podpisano za in v imenu:

Kraj in datum izdaje Miasino, 15/07/2025	Ime, funkcija Alessandro Storti, Pravni zastopnik **Podpis** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Laitemalli / Tuote	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Jos "x" tunnistaa tuotteen värin, jos sitä esiintyy)

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla

Valmistajan nimi ja osoite	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Vakuutuksen kohde	Kaapelikela

Edellä kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukainen:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

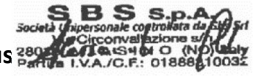
Viittaus niihin asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on käytetty, tai viittaus muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Lisätietoja

Puolesta allekirjoittanut

Antamispaikka ja -päivämäärä Miasino, 15/07/2025	Nimi, tehtävä Alessandro Storti, Laillinen edustaja **Allekirjoitus** 

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

EU-försäkran om överensstämmelse

Apparatmodell / produkt	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(Om det finns, "x" identifierar färgen på produkten)

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar

Namn på och adress till tillverkaren	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Föremål för försäkran	Kabelrulle

Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen:

- 2014/35/EU (LVD)
- 2011/65/EU (RoHS)
- 1907/2006/CE (REACH)

Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till andra tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013
- EN IEC 63000:2018

Ytterligare information

Undertecknat för:

Ort och datum Miasino, 15/07/2025	Namn, befattning Alessandro Storti, Juridiska ombud **Namnteckni**

SBS Spa - Via Circonvallazione s/n - 28010 Miasino (NO) Italia
Tel: +39 0322 980909 ra - Fax vendite: +39 0322 980910 - Fax acquisti: +39 0322 980814
www.sbsmobile.it - info@sbsmobile.it - PEC: amministrazioneSBSSpa@pec.it
P.IVA/C.F./Registro Imprese N° IT 01888310032 - Capitale Sociale: 2.000.000 Euro I.V.

UK DECLARATION OF CONFORMITY

Apparatus model / Product	VVELEXTSCH500W - VVELEXTSCH1000W

(If present, "x" identifies the colour of the product)

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer

Name and address of the manufacturer	SBS S.p.A. Via Circonvallazione, sn 28010 Miasino (NO) Italy

Object of the declaration	Cable reel

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant harmonisation legislation:

- S.I. 2016/1101 (Safety)
- S.I. 2012/3032 (RoHS)
- S.I. 2852/2008 (REACH UK)

References to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

- IEC 60884-1:2002 + A1:2006 + A2:2013
- IEC 60884-2-7:2011 + A1:2013

- EN IEC 63000:2018

Additional information

Signed for and on behalf of:

Place and date of issue Miasino, 15/07/2025	Name, function Alessandro Storti, Legal representative **Signature** 